



**Obecně prospěšná společnost**

**Kühnův dětský**

**sbor**

**Výroční zpráva za rok**

**2010**





## Úvodem



Kühnův dětský sbor patří k nejvýznamnějším českým uměleckým kolektivům, známým nejen v Evropě, ale i v Japonsku, Spojených státech amerických, Kanadě, Mexiku, Singapuru a Malajsii. Za více než 75 let své existence vychoval tisíce talentovaných dětí a naučil je lásce k hudbě a umění. Z jeho nejnadanějších členů vyrostli významní umělci a umělkyně – dirigenti, režiséři, skladatelé, pěvci i instrumentalisté. Mimořádnou uměleckou pověst dokládají i oficiální pocty, jichž se tělesu dostalo, včetně European Grand Prix z roku 1998. Sbor za svou existenci nahrál na 50 CD české i světové hudby.

Sbor vedle samostatných koncertů spolupracuje systematicky se špičkovými orchestry, Národním divadlem, Státní operou Praha i zahraničními operními scénami. Mezi největší úspěchy z poslední doby patří účinkování v proslulé Carnegie Hall v New Yorku, na prestižním festivalu Bregenzer Festspiele 2003 ve scénickém provedení Janáčkovy Lišky Bystroušky nebo spolupráce se světoznámým dirigentem Vladimírem Fedosejevem v Čajkovského sále Moskevské konzervatoře v dubnu 2004. V dubnu 2005 sbor vystoupil na jedenácti pódii Mexika. V roce 2007 absolvoval sbor zájezdy do Německa, Španělska, Japonska a Koreje.

Sbor získal v roce 2008 na mezinárodní sborové soutěži European Broadcast Union ve Wuppertalu 1. cenu. Na podzim roku 2008 sbor obhájil 1. místo v prestižní mezinárodní sborové soutěži ve španělské Tolose, což se doposud žádnému ze sborů na světě nepodařilo. Na základě tohoto úspěchu se v létě 2009 sbor zúčastnil Festivalu laureátů ve Vaison-la-Romaine ve francouzské Provence.

Pozoruhodným úspěchem bylo vítězství na jedné z nejvýznamnějších světových sborových soutěží v italském Arezzu v září roku 2010.



## Zhodnocení roku 2010



**Arrezo, Itálie, září 2010, vítězné soutěžní vystoupení**

Kühnův dětský sbor naplnil celý rok 2010 bohatými a úspěšnými aktivitami, na kterých se vedle koncertního oddělení sboru podílela nezanedbatelnou měrou i oddělení přípravná.

Vedle několika desítek představení na scéně Národního divadla a Státní opery Praha především vyzvihněme spolupráci s Českou filharmonií, se Symfonickým orchestrem Českého rozhlasu, s orchestrem Berg a se souborem Musica Florea.

Připomeňme též účast sboru na reprezentativních koncertech s velkým uměleckým a společenským dosahem. Mezi ně patřil například Slavnostní koncert k výročí vzniku československého státu v Rudolfinu dne 26.10. 2010, koncert v Berlíně v rámci festivalu Praha – Berlín dne 16.12.2010, Adventní koncert České televize v Bazilice sv.Jiří dne 5.12. 2010, nebo benefiční večer „Světlo pro Světlušku“, též přenášený Českou televizí z kostela sv. Anny dne 10.11. 2010.

Sbor byl pozván na významná festivalová podia – připomeňme tři vystoupení v rámci festivalu Pražské jaro dne 16.5. a 23.5. 2010 (Martinů: Kytice, Teml: Císařovy nové šaty a Kocour v botách), koncert v rámci mezinárodního sborového festivalu v Ústí nad Labem dne 10.4. 2010 a program duchovní hudby na festivalu Lípa Musica v bazilice sv. Zdislavy v Jablonném v Podještědí dne 10.10. 2010.



Sbor vystoupil se svým celovečerním programem na Přehlídce koncertního umění v sále Martinů v Lichtenštejnském paláci v Praze dne 25.10. 2010, v cyklu „Tóny architektury“ v Kaiserštejnském paláci v Praze dne 27.3. 2010, a na 5.ročníku cyklu Zimohraní v kostele sv. Salvátora dne 19.12. 2010. Pro skladatelské sdružení „Přítomnost“ sbor realizoval dne 13.4. 2010 koncert soudobé sborové tvorby v sále Martinů.

Velkou pozornost vzbudil sbor svými výkony na zahraničních akcích. Od 3.8. do 7.8. 2010 na World Peace Choir Festival ve Vídni, na koncertní cestě do Drážďan ve dnech 29.-31. 2010 a na prestižní mezinárodní sborové soutěži v italském Arezzu v září 2010, kde obsadil ve své kategorii první místo a jako druhý se umístil v celkové klasifikaci všech zúčastněných (tedy i dospělých) sborů.

Jak jsme již předeslali, je třeba vyzdvihnout – kromě řady domácích vystoupení – i velmi úspěšnou účast členů přípravných oddělení na mezinárodním workshopu „Open World“ v Rakousku ve dnech 29.5.-7.6. 2010.

Přehled koncertů a vystoupení všech oddělení Kühnova dětského sboru dokládá, jak je tato činnost mnohostranná, obsáhlá a intenzivní. Zároveň potvrzuje vysokou úroveň propracovaného systému hudebního a pěveckého vzdělávání všech členů Kühnova dětského sboru.

Za umělecké vedení Kühnova dětského sboru, o.p.s.

**Prof. Jiří Chvála**  
Umělecký ředitel



## Ze zakládací smlouvy KDS o.p.s.

Nadace Kühnova dětského sboru, IČO 66000696, se sídlem Korunní 2, Praha 2, byla založena dne 7.12.1994 a registrována Obvodním úřadem v Praze 2 dne 12.12.1994 pod reg. Č. 154/94. V roce 1996 bylo změněno sídlo nadace na Ortenovo náměstí 34, Praha 7 a nadace byla registrována Obvodním úřadem v Praze 7 pod reg.č. P7-N/75. Správní rada nadace rozhodla dne 7.12.1998 v souladu s § 35 odst. 3 zákona 4. 227/1997 Sb. o nadacích a nadačních fondech, o přeměně nadace na obecně prospěšnou Společnost a o zakladatelích této Společnosti. Obecně prospěšnou Společnost zakládají v souladu s § 4 zákona č. 248/1995 Sb. níže uvedení zakladatelé podle této zakládací smlouvy:

Prof. Jiří Chvála  
r.č.: 330509/091  
trvalý pobyt: Orlická 8, 130 00 Praha 3

Ing. Ervin Haintz  
r.č.: 370126/020  
trvalý pobyt: Arménská 4, 101 00 Praha 10

PhDr. Jan Maršálek  
r.č.: 531223/039  
trvalý pobyt: Sázavská 1495, 251 01 Říčany u Prahy

### Název a sídlo Společnosti

1. Název zní: Kühnův dětský sbor o.p.s. (dále jen „Společnost“)
2. Sídlem Společnosti je Ortenovo náměstí 34, 170 00 Praha 7

### Druh poskytovaných služeb

1. Provoz Dětského Kühnova sboru
2. Realizovat uměleckou činnost sboru





## Podmínky poskytování služeb

1. Činnost Společnosti spočívá v zajištění provozu uměleckého tělesa při zachování požadavku vysoké profesionality a v realizaci umělecké činnosti jejím zpřístupněním široké veřejnosti.
2. Veřejnosti-posluchačům jsou přístupná umělecká představení Společnosti. Přístup je zajištěn v pořadí zájmu a je omezen pouze kapacitou prostoru, v němž je představení realizováno.
3. Umělecká činnost sboru je prezentována za úplaty.

## Orgány Společnosti

Orgány Společnosti jsou: Výkonný ředitel, Umělecký ředitel, Správní rada, Dozorčí rada.

## Ředitelé Společnosti v roce 2010



Umělecký ředitel:  
prof. Jiří Chvála, DrSc.



Výkonná ředitelka:  
Ing. Alena Kunčíková

## Správní a dozorčí rada

Správní rada je statutárním orgánem Společnosti a má tři členy. Funkční období člena správní rady je tříleté. V roce 2010 bylo složená správní rady a dozorčí rady KDS, o.p.s. následující:

Správní rada:

Ing. Mojmír Böhm - předseda  
Ing. Milena Virtová - místopředsedkyně  
Renée Nachtigalová - členka

Dozorčí rada:

Ing. Martin Zikmunda - předseda  
MuDr. Pavel Kabíček, CSs. - člen  
PeaDr. Pavel Petrnoušek - člen



## Přehled koncertní činnosti

Základním posláním Společnosti je provozování koncertní činnosti Kühnova dětského sboru. Rok 2010 patřil k jedněm z nejintenzivnějších v historii vzhledem k počtu realizovaných vystoupení. Na koncertní činnosti se v tomto roce vedle stěžejního podílu koncertního oddělení nebývalou měrou podílela i přípravná oddělení, která prokázala, že sama o sobě jsou schopna provozovat kvalitní koncertní činnosti. Na vystoupeních v tomto roce se tak podílelo několik stovek členů Kühnova dětského sboru.

20.01.2010	Natáčení Snídaně s Novou na Barrandově, KO
01.02.2010	Natáčení hudby k reklamě, Smečky, 19 hod., KO
23.02.2010	Teml: Kocour v botách, aula TGM v 9.30 a 10.45, KO, dir. J.Chvála
24.02.2010	Muzeum české hudby, Martinů: Otvírání studánek, KO, dir. J.Chvála
02.03.2010	Slavnostní koncert PFS, Rudolfinum, 19.30, sólista T.Fanta, člen KO
19.03.2010	Vystoupení na plese Prahy 7, kulturní dům Vltavská, KO, dir. J.Chvála, klavír J.Kalfus
27.03.2010	Kaiserštejnský palác, Malostranské nám., Martinů: Otvírání studánek, KO, dir. J.Chvála, V rámci cyklu Tóny architektury, Komorní soubor Variace, um.ved. J.Jouza, recitace J.Somr
10.04.2010	Koncert v rámci XVII. roč. Mezinárodního sborového festivalu v Ústí n.L., Severočeské Divadlo opery a baletu, v 19 hod., KO, dir. J.Chvála, klavír Jan Kalfus, Světová sborová tvorba pěti staletí
13.04.2010	Koncert pro Přítomnost, Kostel U Salvátora, 19.30, dir. J.Chvála a S.Tvrzická, klavír S.Bogunia a J.Kalfus, instr.ansámbl Pražské konservatoře, E.Douša: Zvěrozpěvy, L.Vlach: Dvě písničky, V.Mojžíš: Jak se chodí po jehličí, J.Vičar: Hanýskovy písničky, V.Clar: Ave Maria, E.Dřízga: Třesky plesky
28.04.2010	V.Trojan: Broučci v KD Klein – A, MV, DSD, dir. S.Tvrzická
29.04.2010	Broučci, aula TGM
02.05.2010	Koncert pro maminky v Muzeu české hudby v 18.hod., A, MV, DSD, dir. S.Tvrzická
05.05.2010	J.Teml: Císařovy nové šaty, Aula TGM, pro Kühňátka a veřejnost, v 16 hod., KO, dir. J.Chvála, klavír J.Holeňa



- 13.05.2010 Koncert pro maminky ve Stodůlkách, dir. T.Bystřická
- 16.05.2010 Koncert v rámci festivalu Pražské jaro, Valdštejnská zahrada v 18 hod., KO, dir. J.Chvála, režie E. Hrubá Toperczerová, J.Teml: Císařovy nové šaty a Kocour v botách. Spoluúčinkoval instr.ansámbl
- 28.05.2010 Hora mystica v rámci akce Noc kostelů, kostel sv.Prokopa ve 21 hod., KO, dir. J.Chvála, varhany J.Kalfus
- 29.05. – 7.6.2010 Účast členů přípr.odděl. na mezinárodní akci „Open World“ v Rakousku, dir. S.Tvrzická
- 30.05.2010 J.Teml: Kocour v botách, Nová scéna ND, KO, dir. J.Chvála
- 10.06.2010 Letní koncert všech oddělení aneb Večer plný pohádek ve Dvořákově síni Rudolfiny v 18.hod., Dir. J.Chvála, S.Tvrzická, T.Bystřická, dramaturgie a průvodní slovo E. Hrubá Toperczerová
- 17.06.2010 Koncert na Smíchovské pláži – odd.MV, dir. S.Tvrzická
- 20.06.2010 Koncert před letohrádkem Hvězda v 11 hod., KO, dir. J.Chvála, klavír J.Kalfus, J.Teml: Kocour v botách, školní scéna z Dvořákova Jakobína (orchestr ND, dir.J.Chalupecký)
- 02.07.2010 Vystoupení na hradě Karlštejn spolu s New Jersey Youth Chorus, dir. J.Chvála, klavír J.Kalfus
- 03.08.2010 – 07.08.2010 Účast členů KO na World Peace Choir Festival ve Vídni  
3.8. v 16 hod. Zahajovací koncert v Aule Universität Wien  
4.8. Workshop v Naturhotel Steinschalerhof Dörfel, Pielachtal, v 17 hod.koncert v Kulturním Centru v Rabenstein  
5.8. v 11.45 koncert v UNO (Spojené národy) ve Vídni, v 15 hod koncert na podiu před vídeňskou radnicí  
6.8. 18 hod. Závěrečný koncert ve velkém sále Konzerthaus  
Program:  
Čajkovský: Pochod a Květinový valčík z baletu Louskáček, Žal –  
Dvořák: Moravské dvojzpěvy op.32 – Smetana: Písně trojhlasné -  
Martinů: Koleda z Kytice – Liszt: Fröhliche Spiele – Eben: Rondel, De  
angelis – Hurník:Slezské písničky – Lukáš: Věneček  
Dir.: Prof.Jiří Chvála, klavír:Jan Kalfus
- 08.08. – 20.8.2010 Letní umělecké soustředění v Žihli
- 14.08.2010 Koncert na zámku v Manětíně v 19 hod., V programu též vystoupila Stáňa Jirků s písňovým cyklem B.Smetany Večerní písně  
Dir.:Prof.Jiří Chvála, klavír:Jan Kalfus





- 13.09.2010 Generálka KO na mezinárodní sborovou soutěž v italském Arezzu s programem:  
Victoria: Ave Maria – Lukáš: Věneček – Máchal: Hoj hura, hoj z Lašských halekaček – Dvořák: Čtyři dueta (program pro kategorii Dětské sbory)  
Debussy: Noël des enfants – Poulenc: Petites voix – Martinů: Zavírání lesa z Českých říkadel – Šesták: 3. a 4. část z cyklu Zvěstování jara (program pro kategorii Historická období)  
Hurník: Jablonečka a Chodzim z cyklu Slezské písničky – Teml: Čerešničky a Tráva neroste z cyklu Národní písně – Máchal: Helpa z cyklu Slavnosti jara (program pro kategorii Folklorní hudba)  
Sbormistr: Petr Louženský – Klavír: Hana Louženská – Volková
- 15.09. – 19.09.2010 Mezinárodní sborová soutěž v Arezzu, Itálie  
Sbormistr: Petr Louženský – Klavírní doprovod: Hana Louženská – Volková  
Kühnův dětský sbor získal v kategorii dětských sborů 1.cenu, v celkovém hodnocení všech sborů (včetně dospělých) se umístil na 2.místě. Petr Louženský získal cenu za dirigentský výkon
- 04.10.2010 Nahrávání CD pro Orfeu k 20.výročí Adventního festivalu „Pocta Adventnímu festivalu a Petru Ebenovi“  
Debussy: Noël des enfants – Elgar: The Snow – Reger: Mariä Wiegenlied – Eben: De angelis – Eben: Rondel – Eben: Koledníci z Těšínska  
Pražský komorní sbor nazpíval další skladby P.Ebena, J.Vejvody a J.C.Vodňanského  
Obě sborová tělesa (Kühnův dětský sbor a PKS) řídil prof. J.Chvála, klavír S.Bogunia, varhany J.Kalfus
- 08.10.2010 Koncert České filharmonie v Dvořákově síni Rudolfiny  
V závěrečné části opery L.Janáčka Příhody Lišky Bystroušky zpíval roli Skokánka člen KDS Tobiáš Fanta, roli Revírníka Ivan Kusnjer, dirigent John Eliot Gardiner
- 08.10.2010 Nová scéna ND ve 14 hod.  
Teml: Kocour v botách – Dir. J.Chvála, komorní soubor, sólisté a sbor KDS, na začátku vystoupil též Philharmonischer Kinderchor Dresden, dir. J.Becker
- 08.10.2010 Kostel sv.Antonína v Praze 7 v 19 hod.  
S Philharmonischer Kinderchor Dresden, dir.J.Becker, J.Chvála, varhany J.Kalfus



- 09.10.2010 Koncert v Muzeu české hudby v 19.30  
S Philharmonischer Kinderchor Dresden. Česká televize natáčela záběry z koncertu a rozhovory dirigentů
- 10.10.2010 Koncert v rámci MHF „Lípa Musica“ v Bazilice sv.Zdislavy v Jablonném v Podkrkonoší v 17 h  
Program: „Duchovní hudba pěti staletí“ (Victoria, Palestrina, Gallus, Mozart, Poulenc, Fauré, Brahms, Dvořák, Smetana, Schubert, Čajkovský, Eben, Kodály, Pärt, Bernstein)  
Dirigent Prof. J.Chvála, varhany J.Kalfus
- 25.10.2010 Koncert v rámci Přehlídky koncertního umění 2010 (Společnost koncertních umělců) v Sále Martinů v Lichtenštejnském paláci v 19.30  
Na programu Fauré: Tantum ergo a Cantique de Jean Racine – Brahms: Ave Maria – Schubert: Žalm 23. „Gott ist mein Hirt“ – Pololanik: Missa brevis – Sluka: Radosti není nikdy dost – Dvořák: Čtyři dueta – Šesták: Zvěstování jara  
Sbormistr: Jiří Chvála – Jaroslav Šaroun, klavír, varhany: Jan Kalfus,
- 26.10.2010 Velký sál Hlaholu v 19 hod. v rámci koncertu cyklu UČS „Pocta tvůrcům“, DSD a MV, Z.Šesták: cyklus dětských sborů „Co to zvoní, co to cinká“ dir. S.Tvrzická, klavír: J.Kalfus
- 26.10.2010 Slavnostní koncert u příležitosti vzniku československého státu v Dvořákově síni Rudolfiny v 19.30 – Symfonický orchestr Českého rozhlasu, dir.Rostislav Štúr, Kühnův dětský sbor, dir. Prof.Jiří Chvála, sólisté Simona Houda Šaturová, František Zahradníček. Na programu arie ze světových oper, Smetana: Česká píseň (2.část), Suchoň: Aká si mi krásna, Denza: Funiculi, funicula  
Moderoval: Jiří Vejvoda
- 28.10.2010 Pietní akt na Hradě, kladení věnce k pomníku TGM prezidentem republiky ve 13 hod. KO, národní písně Ach synku a Teče voda, teče v úpravě J.Temla, dir. J.Chvála
- 29.10. – 31.10.2010 umělecký zájezd KO do Německa
- 29.10.2010 Begegnungskonzert, Stadtkirche St.Marien, Pirna 19.30  
Prager Philharmonischer Kinderchor, dir.J.Chvála, Philharmonischer Kinderchor Dresden, dir.J.Becker  
Program: Victoria, Palestrina, Eben, Pärt, Čajkovský, Lukáš, Smetana Debussy, Dvořák. Klavírní doprovod Jan Kalfus.  
Společné skladby: Lasso: Echo – S.Matthus: Sing o Nachtigall



- 30.10.2010 Prag-Dresden Begegnungskonzert, Dreikonigskirche, Dresden, 17 hod.  
Program a účinkující totožné s koncertem 29.10. v Pirně
- 04.11.2010 Koncert oddělení A,MV a DSD v aule TGM v 9.30 a 10.45  
P.Jurkovič: Devatero divný květ – V.Trojan: Broučci  
dir: S.Tvrzická, režie E.Hrubá Toperczerová, klavír J.Holeňa
- 10.11.2010 Benefiční večer „Světlo pro Světlušku“ v kostele svAnny, Praha – Staré město, přenášený Českou televizí. Aneta Langerová a hosté, KO a výběr přípravných oddělení, dir. Petr Louženský
- 28.11.2010 1. Adventní koncert v Národním divadle ve 14 hod.  
Ryba: Česká mše vánoční – KO, dir. J.Chvála, Musica Florea,  
dir.M.Štryncl
- 03.12.2010 Koncert ve Smetanově síni Obecního domu v 19.30  
Na programu m.j. Stan.Hořínek: Světýlko - j.Teml: Gloria in excelsis Deo (část) KO, dir. P.Louženský, Orchestr Berg, dir.Peter Vrábek
- 03.12.2010 Vystoupení přípravných oddělení v divadle v Horních Počernicích v 9 hod. a v 10.30 hod.  
J.J.Ryba:Česká mše vánoční (úpr. S.Tvrzická), dir. S.Tvrzická, klavír J.Holeňa
- 05.12.2010 2. Adventní koncert v Národním divadle ve 14 hod.  
Program viz 28.11.2010
- 05.12.2010 Mikulášský koncert ve Velkém sále Městské knihovny v Praze  
Kühňátka a přípr.oddělení KDS, dir. T.Bystřická, S.Tvrzická,  
klavír J. Holeňa
- 05.12.2010 Adventní koncert České televize (přenos koncertu), bazilika sv.Jiří na Hradčanech v 17 hod.  
Vittoria: Ave Maria - P.Eben: De angelis, dir.J.Chvála
- 07.12.2010 „Betlémská hvězda“ – Kühňátka , Aula TGM v 15.30
- 08.12.2010 Vánoční galakonzert v Betlémské kapli v 19.30 hod.  
Kühnův dětský sbor a hosté (Irena Preda, Kateřina Jalovcová, Alexej Sulimov, Filip Bandžak)  
Program: árie ze světových oper, Jos.Krček: Český Betlém, J.Teml: Gloria in excelsis Deo (část). Dechové kvinteto ND, Irena Roměnská - klavír, dir.J.Chvála
- 10.12.2010 Vystoupení přípravných oddělení v Aule TGM v 9.30 a 10.45  
Program a účinkující viz 3.12. Divadlo Horní Počernice



- 11.12.2010 Adventní matiné Kühnova dětského sboru v Dvořákově síni Rudolfina v 11 hod.  
Program: Eben: Koledníci z Těšínska – Martinů: Tři legendy pro ženské hlasy a housle – Debussy: Vánoce dětí – Elgar: Sníh – Seidel: Zpěvy betlémské (výběr) – Jos.Krček: Český Betlém (choreografie L.Hynková, výprava A.Hoblová)  
Daniel Wiesner, klavír – Gabriela Kubátová, housle – Dechové kvinteto ND, dir.J. Chvála, S. Tvrzická
- 12.12.2010 3. Adventní koncert v Národním divadle ve 14 hod.  
Program a účinkující viz 28.11.2010
- 12.12.2010 Vystoupení Kühnova dětského sboru na Adventním koncertě hvězd, Harmonie - 8.ročník, Smetanova síň Obecního domu v 19 hod.  
Program: arie ze světových oper, Teml: Gloria in excelsis Deo (část), Denza: Funiculi funicula.  
Účinkovali: Peter Dvorský, Aleš Jeniš, Mario Melagnini, Dorina Milazzo, SOČR, dir.R.Štúr, dir. J.Chvála
- 13.12.2010 Vystoupení přípravných oddělení KDS pro školy v Aule TGM  
Program a účinkující viz 3.12.Divadlo Horní Počernice
- 13.12.2010 Vystoupení přípravných oddělení KDS pro Klub aktivního stáří v Aule TGM.  
Program a účinkující viz 3.2. Divadlo Horní Počernice
- 16.12.2010 Koncert v Berlíně v rámci Festivalu Praha – Berlín v sále Berlínské radnice v 19 hod., J.J.Ryba: Česká mše vánoční – Musica Florea  
dir.M.Štryncl, členové KDS a Canti di Praga, dir.P.Louženský
- 16.12.2010 Koncert České filharmonie v Dvořákově síni Rudolfina v 19 hod.  
Gustav Mahler: 3.symfonie, Česká filharmonie, Český filharmonický sbor Brno, Kühnův dětský sbor, dir.P.Fiala a J.Chvála, dir.Eliahu Inbal
- 17.12.2010 Koncert České filharmonie v Dvořákově síni Rudolfina v 19.30 hod.  
Program a účinkující viz 16.12.2010
- 18.12.2010 Vánoční koncert všech oddělení KDS ve Stavovské divadle v 15.30 hod., Jiří Teml: Koledníček – Benjamin Britten: Ceremony of Carols (výběr) – Vítězslav Novák: Písně zimních nocí (část) – Josef Krček: Český Betlém  
K.Englichová, harfa – Daniel Wiesner, klavír – Dechové kvinteto ND  
dir: J.Chvála, S.Tvrzická, T.Bystrická



- 18.12.2010 Vánoční koncert všech oddělení Kühnova dětského sboru ve Stavovském divadle v 18 hod.  
Jan Hanuš: Zima z cyklu Český rok – Jiří Teml: Koledníček – Vítězslav Novák: Písně zimních nocí (část) – Jan Seidel: Zpěvy betlémské – Josef Krček: Český Betlém  
Daniel Wiesner, klavír – Dechové kvinteto ND – dir. J.Chvála, S.Tvrzická, T.Bystřická
- 19.12.2010 4. Adventní koncert v Národním divadle ve 14 hod.  
Program a účinkující viz 28.11.2010
- 19.12.2010 Slavnostní adventní koncert v rámci cyklu tematických koncertů „Zimohraní“ v Kostele u Salvátora v Praze 1 v 18 hod.  
J.J.Ryba: Česká mše vánoční - J.Templ: Gloria in excelsis Deo (část)  
Kühnův dětský sbor, soubor Praga Camerata (um.vedoucí Pavel Hůla), M.Sedláková, S.Čmugrová, J.Novák, J.Hrubý, dir. J.Chvála
- 19.12.2010 Slavnostní adventní koncert v rámci cyklu tematických koncertů „Zimohraní“ v Kostele u Salvátora v Praze 1 ve 20 hod.  
Program a účinkující viz koncert v 18 hod.
- 21.12.2010 Vystoupení přípravných oddělení KDS v rámci Vánočních trhů v Olomouci v 17 hod.  
J.J.Ryba: Česká mše vánoční (úpr. S.Tvrzická), dir. S.Tvrzická, režie E.Hrubá Toperczerová
- 22.12.2010 Vystoupení na Novoměstské radnici v Praze 2 pro 1.LF UK v 15 hod.  
Oddělení DSD, dir. S.Tvrzická
- 26.12.2010 Vánoční koncert Kühnova dětského sboru ve Státní opeře Praha v 15 hod.  
Trojan: Vánoce z cyklu Špalíček – Lukáš: Šťastné a veselé – Novák: Písně zimních nocí (Píseň noci vánoční, Píseň noci karnevalové) - Martinů: Tři legendy – Hanuš: Zima z cyklu Český rok – Eben: Koledníci z Těšínska  
Kühnův dětský sbor - Daniel Wiesner, klavír – Gabriela Kubátová, housle  
Dir. Jiří Chvála



## Účast v operních a divadelních představeních

K reprezentativním uměleckým výkonům sboru patří pravidelné a již mnohaleté spoluúčinkování na scénách pražského Národního divadla, Státní opery Praha, Stavovského divadla a divadla Kolowrat.

Kühnův dětský sbor také v roce 2010 již podruhé spolupracoval s produkcí Letních shakespearovských slavností účastí výběru dětí z přípravných oddělení.

V následujícím přehledu uvádíme výčet představení na výše uvedených scénách.

<b>Leden</b>	<b>Počet představení: 9</b>		
	1. 1. 17hod	Hry o Marii	Národní divadlo
	5. 1. 19hod	Bohema	Státní opera
	5. 1. 19hod	Louskáček	Národní divadlo
	16. 1. 19hod	Zítří se bude...	Kolowrat
	16. 1. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	18. 1. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	28. 1. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	30. 1. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	31. 1. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
<b>Únor</b>	<b>Počet představení: 9</b>		
	6. 2. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	13. 2. 19hod	Zítří se bude...	Kolowrat
	14. 2. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	14. 2. 19hod	Die Zauberflöte	Stavovské divadlo
	19. 2. 19hod	Bohema	Státní opera
	21. 2. 17hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	22. 2. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	26. 2. 19hod	Hry o Marii	Národní divadlo
	26. 2. 19hod	Bohema	Státní opera
<b>Březen</b>	<b>Počet představení: 10</b>		
	6. 3. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	7. 3. 19hod	Zítří se bude...	Svitavy – zájezd
	13. 3. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	13. 3. 19hod	Bohema	Státní opera





	15. 3. 19hod	Zítřka se bude...	Kolowrat
	19. 3. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	19. 3. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	22. 3. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	26. 3. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	29. 3. 19hod	Carmen	Národní divadlo
<b>Duben</b>	<b>Počet představení: 8</b>		
	3. 4. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	4. 4. 19hod	Bohema	Státní opera
	5. 4. 19hod	Hry o Marii	Národní divadlo
	16. 4. 19hod	Bohema	Státní opera
	17. 4. 19hod	Zítřka se bude...	Kolowrat
	19. 4. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	26. 4. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	28. 4. 19hod	Carmen	Národní divadlo
<b>Květen</b>	<b>Počet představení: 8</b>		
	1. 5. 19hod	Bohema	Státní opera
	10. 5. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	11. 5. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	12. 5. 19hod	Hry o Marii	Národní divadlo
	18. 5. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	21. 5. 19hod	Zítřka se bude...	Kolowrat
	28. 5. 19hod	Bohema	Státní opera
	30. 5. 19hod	Hry o Marii	Národní divadlo
<b>Červen</b>	<b>Počet představení: 4</b>		
	3. 6. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	11. 6. 19hod	Bohema	Státní opera
	12. 6. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	27. 6. 19hod	Zítřka se bude...	Kolowrat
<b>Červenec</b>	<b>Počet představení: 24</b>		
	2. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	2. 7.	Prodaná nevěsta	Smetanova Litomyšl
	3. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	3. 7.	Prodaná nevěsta	Smetanova Litomyšl
	3. 7.	Prodaná nevěsta	Smetanova Litomyšl



	5. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	6. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	7. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	8. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	9. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	10. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	12. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	13. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	14. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	15. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	16. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	17. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	19. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	20. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	21. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	22. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	23. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	24. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	26. 7.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
<b>Srpen</b>	<b>Počet představení: 6</b>		
	23. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti



	24. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	25. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	26. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	27. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
	28. 8.	Veselé paničky windsorské	Letní shakespearovské slavnosti
<b>Září</b>	<b>Počet představení: 9</b>		
	7. 9. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	8. 9. 19hod	Bohema	Státní opera
	9. 9. 19hod	Zítřka se bude...	Kolowrat
	12. 9. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	14. 9. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	18. 9. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	20. 9. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	28. 9. 19hod	Bohema	Státní opera
	30. 9. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
<b>Říjen</b>	<b>Počet představení: 8</b>		
	6. 10. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	8. 10. 19hod	Bohema	Státní opera
	10. 10. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	13. 10. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	16. 10. 19hod	Bohema	Státní opera
	23. 10. 19hod	Die Zauberflöte	Státní opera
	27. 10. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	30. 10. 19hod	Bohema	Státní opera
<b>Listopad</b>	<b>Počet představení: 7</b>		
	8. 11. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	9. 11. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	10. 11. 19hod	Carmen	Národní divadlo
	19. 11. 18hod	Tosca (generálka)	Národní divadlo
	20. 11. 19hod	Bohema	Státní opera
	22. 11. 19hod	Tosca	Národní divadlo
	26. 11. 19hod	Tosca	Národní divadlo



Prosinec	Počet představení: 15		
	4. 12. 14hod	Louškáček (generálka)	Národní divadlo
	4. 12. 18hod	Louškáček	Národní divadlo
	4. 12. 19hod	Bohema	Státní opera
	11. 12. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	7. 12. 19hod	Louškáček	Národní divadlo
	8. 12. 19hod	Louškáček	Národní divadlo
	21. 12. 15.30hod	Louškáček	Národní divadlo
	21. 12. 19hod	Louškáček	Národní divadlo
	21. 12. 19hod	Bohema	Státní opera
	22. 12. 15.30hod	Louškáček	Národní divadlo
	22. 12. 19hod	Louškáček	Národní divadlo
	25. 12. 14hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	25. 12. 19hod	Prodaná nevěsta	Národní divadlo
	29. 12. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
	30. 12. 19hod	Kouzelná flétna	Stavovské divadlo
			<b>Celkem představení: 117</b>



## Granty státní správy a samosprávy

Společnost čerpala v roce 2010 finanční prostředky pro podporu činnosti Kühnova dětského sboru z následujících grantů, poskytnutých orgány státní správy a samosprávy:

### **1. Podpora kontinuální kulturní umělecké činnosti Kühnova dětského sboru v období 1.1. - 31.12.2010 - 4-letý grant MHMP**

Tento grant byl v roce 2010 čerpán ve výši **500,000,- Kč**. Prostředky byly v souladu s grantovými podmínkami vyčerpány na podporu realizace koncertní činnosti na území hl. Města Prahy. V rámci tohoto grantu se realizovalo celkem 23 koncertů, na nichž se podílela všechna oddělení Kühnova dětského sboru.

### **2. Celoměstské programy podpory využití volného času dětí a mládeže na území hl.m.Prahy na rok 2010 - 1-letý grant MHMP**

Celkem se v roce 2010 jednalo 5 grantových programů, z nichž Společnost čerpal prostředky v celkové výši **290,000,- Kč**. Prostředky byly využity na pokrytí částečných nákladů spojených s letním uměleckým soustředěním (Žihle) a dále na údržbu materiálu sboru a částečnou úhradu provozních nákladů kanceláře sboru.

### **3. Podpora zahraničních kontaktů v oblasti neprofesionálních uměleckých aktivit – 1-letý grant MK**

Grant byl přidělen na podporu zájezdu sboru na soutěžní festival Guido´D Arezzo 2010, 14.-20.9.2010, Arezzo, Itálie. Grant ve výši **20,000,- Kč** byl vyčerpán na částečnou úhradu dopravních nákladů.

### **4. Podpora projektu "Dětské hlasy staví mosty porozumění": společný projekt s Philharmonischer Kinderchor Dresden – cílený grant Česko-německého fondu budoucnosti**

Grant ve výši **70,000,- Kč** byl přidělen na podporu společných koncertních aktivit obou sborů – reciproční pobyty a společné koncerty v Praze, Drážďanech a Pirně v říjnu 2010.

V roce 2010 čerpala Společnost grantové prostředky v celkové výši **880,000,- Kč**.



## Bilance KDS o.p.s k 31.12. 2010

<b>Kühnův dětský sbor o.p.s. - DIČ CZ25766589</b>		
Ortenovo nám. 34, 170 00 Praha 7		
<b>Výnosy Kč</b>	příjmy z koncertů, natáčení	900 201
	honoráře divadla	759 395
	tržby za prodané zboží	31 500
	soustředění příspěvky	749 720
	členské příspěvky	1 508 970
	účastnické příspěvky	229 500
	přijaté dary	87 137
	jiné příjmy	103 297
	úroky na běžném účtu	8 448
	provozní dotace	810 000
<b>Výnosy celkem Kč</b>		<b>5 188 168</b>
<b>Náklady Kč</b>	materiálové náklady	110 648
	prodané zboží	12 108
	cestovné	49 620
	náklady na reprezentaci	26 474
	služby	2 813 639
	mzdové náklady	2 070 049
	odpisy	10 524
	ostatní náklady	42 632
	ostatní náklady nedaňové	425
<b>Náklady celkem Kč</b>		<b>5 136 119</b>
<b>Výnosy Kč</b>		5 188 168
<b>Náklady Kč</b>		5 136 119
<b>Zisk Kč</b>		<b>52 049</b>
V Praze dne 14.3.2011 Vypracovala Ing. Kuncová - MERYMO, s.r.o. Účtováno v podvojném účetnictví		





## **Vyjádření Dozorčí rady KDS o.p.s k bilanci za rok 2010:**

Dozorčí rada Kühnova dětského sboru, o.p.s., vyjadřuje uspokojení nad kvalitou a způsobem vedení finančního managementu KDS., o.p.s., v roce 2010.

DR dále konstatuje, že management KDS, o.p.s. dobře zvládl nárůst spravovaných prostředků v roce 2010 o cca 1.3 mil Kč oproti předchozímu roku, a to jak na straně příjmů, tak i výdajů, s uspokojivým dosažením vyrovnané bilance hospodaření s přebytkem ve výši cca 1%.

Vytvořený zisk ve výši 52 049 Kč bude převeden do rezervy běžného účtu.

Dozorčí rada doporučuje Správní radě a managementu KDS, o.p.s.:

- zvážit zavedení vhodných prostředků ke zlepšení včasného výběru členských příspěvků, a to především na straně systematického a proaktivního informování rodičů členů sboru o termínech plateb, s následnou systematickou kontrolou provedených plateb
- zvážit zavedení změn v současném počítačovém zpracování agendy členských příspěvků tak, aby se související činnosti co nejvíce zautomatizovaly
- zvážit zavedení včasější výplaty honorářů za účast členů sboru na divadelních vystoupeních ve více termínech během roku oproti předchozí praxi vyplácení pouze ve dvou ročních termínech

Za Dozorčí radu Kühnova dětského sboru, o.p.s.

**Martin Zikmunda**

předseda Dozorčí rady KDS o.p.s.



## Z naší činnosti



16.5.2010 – Festival Pražské jaro  
**Kühňata v Kytici Bohuslava Martinů**



10.6.2010 – Večer plný pohádek  
**Koncert všech oddělení v Rudolfinu**



26.10.2010 – Pocta tvůrcům  
**Koncertní sál pražského Hlaholu**



10.11.2010 – Koncert pro Světlušku  
**Pražské křižovatky**



11.12.2010 – Vánoční Matiné  
**Koncert všech oddělení v Rudolfinu**



13.12.2010 – Malá Česká mše vánoční  
**Koncert pro Klub aktivního stáří**



## Závěrečné slovo

Kühnův dětský sbor prokázal i v roce 2010, že je sborem nejenom se širokou členskou základnou, ale především sborem nejvyšších kvalit, který svoje umění pravidelně prezentuje na desítkách koncertů doma i v zahraničí, sborem vycházejícím z tradic a kvality nejstarší sborové školy u nás, vedoucím děti mnoha věkových kategorií k lásce k hudbě a kulturním tradicím.

Kromě účasti na velké řadě prestižních koncertů a festivalů, mezi nimiž vítězství na festivalu v italském Arezzu právě v roce 2010 podtrhuje pozoruhodnou úroveň a stálost reprezentativních uměleckých výkonů, zmiňme pravidelně a i v roce 2010 nemálo intenzivní spolupráce na scénách pražského Národního divadla, Státní opery Praha a Stavovského divadla.

Potěšující větší účast dětí přípravných oddělení na veřejné koncertní činnosti, včetně divadelních představení v rámci Shakespearovských slavností či dětských oper ve vlastní produkci, dokládá uměleckou všestrannost našich dětí - členek a členů Kühnova dětského sboru.

Za Správní radu Kühnova dětského sboru, o.p.s.

**Ing. Mojmír Böhm**

předseda Správní rady KDS o.p.s



**Kühnův dětský sbor o.p.s.**

**Ortenovo náměstí 34, 170 00 Praha 7**

**Tel. a fax: +420 266 710 263**

**e-mail: [info@kuhnata.cz](mailto:info@kuhnata.cz)**

Kühnův dětský sbor je členem **Unie českých pěveckých sborů** a **Iniciativy pro kulturu**.

Činnost Kühnova dětského sboru podporuje **Ochranný svaz autorský**.

Mediální, finanční a umělecká podpora činnosti Kühnova dětského sboru:

### Partneři sboru:

**Národní divadlo**



**státní opera praha**



**Nadace  
Život umělce**



**Městská část  
Praha 7**



**Městská část  
Praha 13**



**Magistrát  
hlavního města Prahy**



**MINISTERSTVO  
KULTURY**

**Pražský magazín**  
www.gencky-magazin.cz